



## یادآوری

## فَذَكِّرْ بِالْقُرْآنِ

## به وسیله قرآن یادآوری کن

سوره ق، آیه ۴۵

**دانش آموزان عزیز!** ورود شما را به کلاس پنجم تبریک می‌گوییم. امید است امسال نیز با توکل بر خدا و با تلاش بیش‌تر، قرآن کریم را بهتر بیاموزید. به یاد داشته باشید، خواندن روزانه قرآن کریم، کلید اصلی انس دائمی شما با قرآن است.

در این جلسه برای یادآوری آموخته‌های قبلی، تمرین‌های زیر را انجام دهید.

**تمرین اول** این عبارات قرآنی را با دقت در حرکات و علائم بخوانید.

- ۱- وَ هَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ  
أنعام ۱۵۵
- ۲- إِنْ أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةٍ مُبَارَكَةٍ  
دُخان ۳
- ۳- لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا  
حشر ۲۱
- ۴- يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ  
بقره ۱۲۱



با دقت در حروف ناخوانا، این عبارات قرآنی را بخوانید.

- یاء زیر الف کوچک (ی):

۱- إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرٍ

۲- فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ

- یاء بعد از تنوین فتحه (ئ):

۱- هَذَا هُدًى

۲- إِلَّآ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى

- واو پایه‌ی همزه (ؤ):

۱- كِتَابًا نَقَرُوهُ

۲- لِنُثَبِّتَ بِهِ فُؤَادَكَ

- یاء پایه‌ی همزه (ئ):

۱- نَبِيِّ عِبَادِي

۲- وَمَا أُبْرِئُ نَفْسِي

- الف بعد از واو آخر (وا):

۱- الَّذِينَ ءَامَنُوا بِآيَاتِنَا

۲- لِيَدَّبَّرُوا ءَايَاتِهِ

این عبارات قرآنی را بخوانید و اتصالات را با فلش نشان دهید.

۱- أَفَلَا يَتَدَبَّرُونَ الْقُرْءَانَ

نساء ۸۲

۲- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَاثُوا الْكِتَابَ ءَامِنُوا بِمَا نَزَّلْنَا

نساء ۴۷

۳- وَقَالَ الرَّسُولُ يَا رَبِّ إِنَّ قَوْمِي اتَّخَذُوا هَذَا الْقُرْءَانَ مَهْجُورًا

فُرْقَان ۳۰

**دانش آموزان عزیز!** برای آشنایی بیش تر شما با قرآن کریم، برخی از آیات کتاب درسی به صورت ساده ترجمه شده است. این ترجمه ها برای مطالعه ی آزاد است و نیازی به حفظ آن ها نیست. در بخشی از تمرین های این کتاب و نیز در کتاب های سال های آینده با روش صحیح فهم معنای آیات قرآن بیش تر آشنا خواهید شد.

## نماز در قرآن

این آیات را با نشان دادن خط بخوانید و به ترجمه ی آن ها توجه کنید.

۱- بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

به نام خداوند بخشنده ی مهربان

۲- اَلَمْ تَرَ کَیۡفَ اَنۡزَلۡنَا عَلَیۡکَ الۡکِتٰبَ الۡحَکِیْمَ ﴿۲﴾

الف لام میم \* این آیات کتاب حکمت آموز است،

هُدًی وَّرَحْمَةً لِّلۡمُحْسِنِیۡنَ ﴿۳﴾

هدایت و رحمتی برای نیکوکاران؛

۳- الَّذِیۡنَ یُقِیۡمُوۡنَ الصَّلٰوةَ وَ یُؤْتُوۡنَ الزَّکٰوةَ

کسانی که برپا می دارند نماز را و می پردازند زکات را

وَ هُمۡ بِالۡاٰخِرَةِ هُمۡ یُوقِنُوۡنَ ﴿۴﴾

و ایشان به آخرت یقین دارند.

لقمان ۱ تا ۴

۴- الَّذِیۡنَ ءَامَنُوۡا وَ تَطْمَئِنُّ قُلُوۡبُهُمۡ بِذِکْرِ اللّٰهِ

(آنان که به خدا توجه دارند) کسانی هستند که ایمان آورده اند و دل هایشان با یاد خدا آرام و مطمئن است؛

اِلَّا بِذِکْرِ اللّٰهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوۡبُ ﴿۲۸﴾

آری فقط با یاد خدا دل ها آرامش می یابد.



دانش‌آموزان عزیز! تمرین‌های «کار در کلاس» را به کمک هم کلاسی خود و با استفاده از ترجمه‌ی آیات درس و دانسته‌های قبلی خود پاسخ دهید. در صورت نیاز می‌توانید به فهرست کلمات پایان کتاب نیز مراجعه کنید.

### تمرین اول

معنای صحیح را علامت بزنید.

- ۱- مُحْسِنِينَ :  مؤمنان  نیکوکاران
- ۲- أَقِيمُوا :  برپا دارید  بپردازید
- ۳- آتُوا :  برپا دارید  بپردازید
- ۴- أَطِيعُوا :  اطاعت کنید  اطاعت کردند

### تمرین دوم

این عبارات قرآنی را بخوانید و ترجمه‌ی آن‌ها را کامل کنید.

- ۱- وَ هُدًى وَ رَحْمَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ <sup>۵۷</sup>   
 یونس ۵۷   
 ... و ... ی برای مؤمنان
- ۲- وَأَحْسِنُوا إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ <sup>۱۹۵</sup>   
 بقره ۱۹۵   
 و نیکی کنید، قطعاً ... دوست دارد ... را
- ۳- فَاقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ   
 حج ۷۸   
 پس ... را و ... را؛
- ۴- وَ أَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ\*   
 انفال ۱   
 و ... را و ... او را.

\* رَسُولُهُ = رَسُول + ه : پیامبر او

از نمازخانه یا دفتر مدرسه به تعداد کافی، قرآن به کلاس بیاورید\*؛ هر میز حداقل یک قرآن داشته باشد. با راهنمایی آموزگار یک صفحه از قرآن را به صورت تصادفی باز کنید. سپس دانش‌آموزان هر میز، آیات آن صفحه را برای یک‌دیگر می‌خوانند. آن‌گاه هر دانش‌آموز حدود یک سطر را با صدای بلند می‌خواند.



۲



۱



۴



۳

### مراحل استفاده از قرآن کامل در کلاس درس ۱

\* اگر قرآن به تعداد کافی در مدرسه موجود نیست، از دانش‌آموزان بخواهید در صورت امکان از خانه، قرآن بیاورند.

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ  
این قرآن به درست‌ترین راه و روش، هدایت می‌کند.

سوره‌ی اسراء، آیه‌ی ۹



### فعالیت

- ۱- یکی از نام‌های قرآن «نور» است. به نظر شما چرا خداوند، قرآن را «نور» نامیده است؟
- ۲- درباره‌ی پیام قرآنی درس با دوستان خود گفت‌وگو کنید.
- ۳- پیام قرآنی درس را از قرآن کامل پیدا کنید و آن را با صدای بلند بخوانید.



تمرین اول آیات جلسه ی دوم را برای اعضاء خانواده ی خود بخوانید. خوب است آیات درس را با نوار تمرین کرده و هنگام خواندن آن ها، به ترجمه ی آیات نیز دقت کنید.

\* غُرُّ الْحِكْمِ، حَدِيثٌ ۲۵۴۳

این عبارات قرآنی را بخوانید و دور حروف ناخوانا خط بکشید.

الرحمن ۲۲

۱- یَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمَرْجَانُ

دُخَانُ ۴۱

۲- يَوْمَ لَا يُغْنِي مَوْلَى عَنْ مَوْلَى شَيْئًا

أَعْرَافُ ۲۰۴

۳- وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ

حَجَّ ۷۷

۴- يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا وَاسْجُدُوا وَاعْبُدُوا رَبَّكُمْ

در عبارات تمرین فوق، حرکت قبل از حروف ناخوانا را به ساکن یا تشدید بعد از آن‌ها،

مانند نمونه با فلش وصل کنید.

خواندن روزانه‌ی قرآن

هر روز تعدادی از آیات ۸ تا ۱۷ سوره‌ی **إسراء** را از روی صفحه‌ی بعد شبیه نوار بخوانید.



عَسَىٰ رَبُّكُمْ اَنْ يَّرْحَمَكُمْ وَاِنْ عُدْتُمْ عُدْنَا وَجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ  
 حَصِيرًا ﴿٨﴾ اِنَّ هٰذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ اَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ  
 الْمُؤْمِنِينَ الَّذِيْنَ يَعْمَلُونَ الصّٰلِحٰتِ اَنَّ لَهُمْ اَجْرًا كَبِيْرًا ﴿٩﴾  
 وَاَنَّ الَّذِيْنَ لَا يُؤْمِنُوْنَ بِالْآخِرَةِ اَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا اَلِيْمًا ﴿١٠﴾  
 وَيَدْعُ الْاِنْسَانَ بِالشَّرِّ دُعَاؤَهٗ بِالْخَيْرِ وَكَانَ الْاِنْسَانُ عَجُوْلًا ﴿١١﴾  
 وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ اٰيٰتِيْنَ فَمَحَوْنَا اٰيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا اٰيَةَ  
 النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِّتَبْتَغُوْا فَضْلًا مِنْ رَبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوْا عَدَدَ  
 السِّنِّيْنَ وَالحِسَابِ ﴿١٢﴾ وَكُلَّ شَيْءٍ فَصَّلْنٰهُ تَفْصِيْلًا ﴿١٣﴾ وَكُلَّ  
 اِنْسَانٍ اَلْمَظْمُنُ طَئِرُهٗ فِي عُنُقِهٖ وَنُخْرِجُ لَهُ يَوْمَ الْقِيٰمَةِ كِتٰبًا  
 يَلْقَاهُ مَنشُوْرًا ﴿١٤﴾ اِقْرَأْ كِتٰبَكَ كَفٰى بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيْبًا  
 ﴿١٥﴾ مَنْ اِهْتَدٰى فَاِنَّمَا يَهْتَدِيْ لِنَفْسِهٖ وَمَنْ ضَلَّ فَاِنَّمَا يَضِلُّ  
 عَلَيْهَا وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ اُخْرٰى ﴿١٦﴾ وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِيْنَ حَتّٰى نَبْعَثَ  
 رَسُوْلًا ﴿١٧﴾ وَاِذَا اَرَدْنَا اَنْ نُهْلِكَ قَرْيَةً اَمَرْنَا مُتْرَفِيْهَا فَفَسَقُوْا  
 فِيْهَا فَحَقَّ عَلَيْهَا الْقَوْلُ فَدَمَّرْنٰهَا تَدْمِيْرًا ﴿١٨﴾ وَكَمْ اَهْلَكْنَا مِنْ  
 الْقُرُوْنِ مِنْ بَعْدِ نُوْحٍ وَّكَفٰى بِرَبِّكَ بِذُنُوْبِ عِبَادِهٖ خَبِيْرًا بَصِيْرًا ﴿١٩﴾